

# EL IRIS

Núm. 3 818.

DIARIO CATOLICO

Año XIII

REDACCIÓN Y ADMINISTRACIÓN

C. José M.º Quadrado, 40.—Imprenta.  
Teléfono n.º 60.

Ciudadela (Menorca) jueves 17 de Diciembre de 1925

Dirección telegráfica IRIS  
CIUDADELA

## SEAMOS MISIONEROS

### VII

#### Labor de gigantes

Tarea algo difícil es el exponer dentro los estrechos límites de un articulito la inmensa e improba labor realizada en nuestra colonia de Guinea por los incansables y abnegados Misioneros del Corazón de María, que en alas de su acendrado amor a la Patria y ardiendo su alma en celo por la gloria de Dios se han lanzado intrépidos y esforzados a dar cima al mas bello de los ideales cual es el de trocar a corazones salvajes e idólatras en templos de los mas sacrosantos amores y de los mas delicados y puros sentires. En 13 de Noviembre de 1883 llegaban a Fernando Póo los primeros misioneros capitaneados por el P. Ramirez, nombrado por la Santa Sede Prefecto Apostólico de todas las posesiones españolas, quienes inmediatamente pusieron manos a la obra con todos los entusiasmos y esfuerzos de sus almas de apostol, notándose ya en pocos meses, su benéfica influencia en la colonia. A esta primera expedición siguióse otra y junto con ella llegaban a dicha isla, el 27 de Enero de 1885, las cinco primeras religiosas Concepcionistas, las cuales dicho sea de paso, han laborado tambien incansables y heroicas por el bien de los pobres negritos, pues a su cargo tienen los dos hospitales de Sta. Isabel y Bata en donde también dirigen dos colegios a mas de los que tienen establecidos en Bacilé, María Cristina, Elobey y Corisco que que son otros tantos planteles de buenas esposas y cristianas madres de familia en que se convierten las abyectas mujeres negras, merced a los desvelos y solicitud de tan benemeritas religiosas. En dichas escuelas se educan 1966 externas y 241 internas.

Siendo insuficientes los religiosos enviados allí por el P. General de la Congregación para atender

siquiera en parte a la inmensa labor a realizar en aquel dilatadísimo campo, fué necesario ir mandando otros nuevos, de año en año, de modo que al cumplirse el vigésimo quinto año de la fundación, 213 misioneros ya habían pisado las costas fernandinas, de los cuales 136 habían suumbido víctimas de su noble caridad. En los cuarentidós años que llevan allí han fundado trece misiones cuyos centros radican en Sta. Isabel, Banapá, Basilé, San Carlos, Batete o María Cristina y Concepción, de Fernando Póo; en Bata, Rio Benito, Cabo San Juan y S. Francisco Javier, de la Guinea Continental; y en Annobón, Corisco y Elobey, habiendo en cada una de ellas residencia de Misioneros, iglesia y escuela, en las cuales 2.165 niños aprenden junto con las primeras letras a ser buenos cristianos e intachables españoles. La principal de dichas escuelas es la de Banapá en la cual los Misioneros enseñan teórica y practicamente artes y oficios, completamente desconocidos en aquellas incultas tierras. Por medio de ella han introducido entre los negros los primeros rudimentos en agricultura, allí atrasadisima, siendo de admirar las fatigas que para ello se impone el misionero, pues muchas veces tiene que tomar en sus manos la azada o el machete, soportando un sol canicular, para enseñar la manera mas práctica y menos costosa de cultivar la tierra. El misionero fué quien introdujo allí la primera estufa para secar el cacao y un misionero ilustre y santo fué también quien inventó la máquina, sobradamente conocida en el mundo científico, llamada «Descascaradora Coll» que el mismo nombre indica su objeto y el de su autor Ilmo. y Rvmo. P. Coll, primer Obispo de aquellas misiones.

Desde el año 1901 funciona en la ciudad escuela una imprenta cuyos operarios son todos indígenas dirigidos y enseñados por los misioneros, editándose en ella desde 1903 la revista quincenal llamada

## CODERINE

LA PINTURA DEL HOGAR  
UN NIÑO PUEDE USARLA

Da placer y satisfacción el estar rodeado de objetos pintados por uno mismo.

El embellecimiento del hogar es el mejor atractivo para sus moradores.

De venta en todas las Droguerías.

## Sucre de Maduixes

(Azúcar de Fresas)

### El Ideal de los Purgantes

Con el uso de las pastillas

## KLAM

curan radicalmente la Tos.

De venta en todas las Farmacias.

«La Guinea Española», el «Boletín Oficial de la Colonia» y el «Boletín de la Cámara Agrícola» y otros muchos trabajos oficiales y particulares. No falta tampoco en ella el correspondiente taller de sastrería, zapatería y carpintería donde poco a poco los negritos llegan a ser hábiles maestros en oficios tan desconocidos para ellos.

La arquitectura ha dado tambien un gran pasc en nuestra colonia merced a los desvelos de los misioneros, quienes con la ayuda de los naturales, debidamente amaestrados, han edificado sus hermosas casas e iglesias, siendo la mas notable, por su elegancia y belleza la Catedral de Sta. Isabel.

Al misionero se debe tambien la construcción de varios muelles y no todos ellos de madera, sino que también de dura piedra con grua y vía férrea sistema Decauville. Ellos fueron los que introdujeron los hornos para la fabricación de la cal y ladrillos; ellos abrieron el canal de la Concepción, de unos tres kilómetros; ellos los que estuvieron al frente de los obreros de un conducto de hierro que provee

de agua abundante al pueblo de María Cristina; ellos los que abrieron trochas y caminos, descubrieron lagos y fuentes minerales, levantaron planos y mapas; ellos los que montaron la primera sierra mecánica e introdujeron el teléfono y el camión.

A pesar de lo muy refractarios que son los negros para agruparse en poblados, los misioneros, tras no pocas dificultades y sacrificios, han logrado reunirlos en núcleos bastante numerosos formando unos sesenta pueblos en los cuales han establecido su correspondiente capilla y escuela regentados por educandos de sus casas principales, los cuales cuidan de la enseñanza religiosa y literaria de aquellos infelices, pues dada la escasez de personal y lo muy vasto del territorio, al misionero no le es factible el residir en cada localidad sino que tan solo puede visitarlos de tiempo en tiempo. Consoladoras son las cifras de la estadística publicada en 1922 sobre los frutos espirituales obtenidos por los misioneros en nuestra colonia.

En los treinta y nueve años han re-

generado con las purificadoras aguas del bautismo a 29.390 indígenas; 16.340 han recibido la sagrada confirmación; se han celebrado 2.760 matrimonios católicos y han dado sepultura eclesiástica a 12.919. En la actualidad según cálculos aproximados, existen en toda la colonia 23.945 católicos. Estas cifras, aunque consoladoras y elocuentes, no dan sino una pequeña idea de lo mucho que han trabajado los incansables Misioneros del Corazón de María en nuestra colonia de Guinea. Solo teniendo en cuenta lo dificultoso de las comunicaciones, el calor aplastante de un Africa tropical, las fiebres que a cada paso obligan al Misio-

nero a guardar cama, la rudeza de los negros, los vicios que les dificultan la entrada en la Iglesia Católica y el inmenso daño que causan las misiones protestantes, establecidas, antes que la nuestra, en Sta. Isabel, S. Carlos, Botanos, Laká, Corisco y Elobay, solo entonces se comprenderá algo de la im-proba labor de gigantes llevada a cabo por los beneméritos hijos del P. Claret.

¡Gloria pues a estos esforzados atletas de Cristo! ¡Gloria y honor a los fervientes amantes de la Religión y de la Patria!

JAVIER.

Ciudadela 14-12-25.

**Jabones "SOL" y "CUÑILL", Aceites corrientes y Extra fino y el Arroz "GRANITO" que sustituye todas las clases de arroz, lo venden las principales Tiendas de Comestibles de esta población.**

**Un arroz corriente puede venderse a granel, pero el arroz de calidad debe ofrecerse en saquitos de buen gusto y bonita presentación.**

**"VICTORIA" manufactura de galletas, biscochos y confitería fina, José Creus Selva.--BARCELONA.**

**CUAJO para queso del Dr. Moris Blumental de Berlín.--Premiada en todas las principales exposiciones.**

**REPRESENTANTE: ANDRÉS TORRES ANGLADA.**

## Mallorca

### PALMA.

En el local del Museo Arqueológico Diocesano, tuvo lugar la segunda conferencia del presente ciclo, la cual estuvo a cargo del M. I. Sr. D. Francisco Esteve, Canónigo, y fué leída por su sobrino el distinguido joven don Antonio Ignacio Alomar y Bienes.

La conferencia versó sobre el Arte ojival, y fué sumamente interesante, mereciendo el aplauso entusiasta del distinguido auditorio que llenaba el local.

Se ocupó el Sr. Esteve, en su trabajo, de la evolución histórica del arte gótico, nacido en la decadencia del románico y cuyo máximo esplendor fué alcanzado en el siglo XIII, favorecida por la protección decidida de los Sumos Pontífices, contribuyendo a su desarrollo la construcción de buen número de iglesias.

El Alcalde, señor Marqués de Palmer, nos manifestó que en la reunión particular celebrada la tarde anterior por el Pleno del Ayuntamiento, había quedado acordado, por unanimidad, la aprobación del proyecto general de asfaltado de las principales vías de nuestra ciudad.

También hemos acordado, nos dijo, llevar a la aprobación del Pleno, la sustitución de los árboles del Paseo de la Rambla, o sean los álamos, por plateros, por entender que estos últimos son mejores y más higiénicos.

Se encuentran en nuestra ciudad las distinguidas señoritas hermanas Dewais, norteamericanas, quienes, procedentes de Barcelona, piensan recorrer las principales poblaciones de España con objeto de sumar adhesiones para la fundación de una Liga internacional de protección a los pájaros.

Las señoritas Dewais, que se hospedan en el Grand Hotel, han visitado al Presidente de la Sociedad Protectora de Animales y Plantas, don Antonio Pol, para exponerle su idea, y al mismo tiempo, para ofrecerle cuatro premios en metálico que serán otorgados a los niños que, en su día, presenten los mejores dibujos alegóricos para que cunda entre la infancia el amor a los pájaros.

Las señoritas Dewais han convocado para el sábado, en el Grand Hotel, a distinguidas personalidades para tratar del asunto objeto de su viaje.

pañía Trasmediterránea en Palma don Antonio M. Qués:

«Como continuación a nuestro escrito 24 del finido noviembre contestando atento oficio de V. E. trasladándonos el acuerdo de esa excelentísima Diputación relacionado con el deseo de que se introduzcan ciertas modificaciones en la tarifa de pasajes, tenemos el honor de comunicarle, que la Compañía que representamos, correspondiendo a la alta consideración que esa Corporación le merece, ha manifestado el deseo de tener en cuenta todas estas observaciones cuando se proceda a una revisión de tarifas de pasaje, procurando, como procura siempre coordinar su conveniencia comercial, que le corresponde tutelar y defender, todo aquello que sea expresión del interés público, al cual debe rendir los mayores esfuerzos y sacrificios.»

En su vista, la Comisión provincial acordó darse por enterada y hacer constar en acta haber visto con gusto la buena disposición en este importante asunto de la Compañía Trasmediterránea.

### Anuncio de vacantes.

A mediados de mes el Jefe de la Sección administrativa remitió a Madrid el anuncio de las escuelas vacantes de niñas de Fornells y de Alayor, y de las de niños de Galilea y de Establiments.

### Aviso.

Se compra plomo viejo, toda clase de metales, como igualmente colchones grandes y pequeños de lana.

Informes, almacén de trapos, camino del Cementerio.—Ciudadela.

## SANTORAL

Viernes, 18.—Ntra. Señora de la Esperanza y San Victoriano.—Témpora.—I. P.—Abst. de carne.

Día 18.—Sol sale a las 7'4 pónese a las 4'27.—Luna sale a las 9'7 pónese a las 6'49.

# NOTICIAS

## Locales

### Decorado.

Don Joaquín Echevarría y Don Agustín Solá, Doradores especialistas en la restauración de altares, muebles, antigüedades, etc., han terminado estos días el plateado y esmalte de las imágenes de los cuatro Santos Evangelistas, que suelen colocarse en el altar mayor de la Catedral en los Pontificales, cuyas imágenes habían perdido mucho su brillo primitivo. Es un trabajo primoroso y muy bien acabado, que adornará y realzará la perspectiva de dicho altar en las grandes festividades.

Dichos señores doradores se ocupan actualmente del retablo del altar mayor de la parroquial iglesia de San Francisco de esta ciudad, cuya decoración contribuirá mucho al mayor esplendor de aquella hermosa iglesia. Gracias a los donativos de generosas personas, se realiza tan loable mejora en dicho templo.

### Peregrinos.

Esta tarde saldrán de Mahón para Barcelona los consortes don José Pascual Huguet y doña María de la Concepción Subirats y Pino, Maestra Nacional de la Escuela de párvulos de esta ciudad, al objeto de incorporarse en la Ciudad Condal con el núcleo de la Peregrinación del Magisterio Español a Roma.

Deseámosles feliz viaje de ida y vuelta.

### Vapor.

El «Ciudadela» ha regresado esta mañana de Palma.

El vapor directo del martes, que había salido de Mahón, tuvo que regresar al punto de partida a causa del mal tiempo.

### Las tarifas de pasaje de Menorca e Ibiza.

El Presidente de la Excm. Diputación ha recibido el siguiente oficio del señor Delegado de la Com-

Abierto el día 3 de Noviembre próximo pasado, con las formalidades de costumbre, el cepillo en que se depositan las limosnas ofrecidas por los fieles al Santo Cristo de la Sangre, que se venera en la iglesia del Hospital provincial y practicado su recuento resultó contener la cantidad de 1.890'40 pesetas depositadas durante dicho mes.

El obispo Dr. Llopart, por conducto del señor Ferriol, ha remitido 500 pesetas con destino a socorro de pobres y represión de la mendicidad.

**FUMADORES**  
Usad el papel de fumar  
**MI PAPEL**  
100 hojas y una artística fototipia por 10 céntimos.

De venta en todas partes.

## MISCELANEAS

### COSAS DE SANCHEZ

Sánchez, que padece de insomnio, dice al acostarse:

—Traedme los lentes.

—¿Los lentes? ¿Para qué los quieres ahora?

—Pues para ver si hoy me quedo dormido.

### GEDEÓN MÉDICO

—¿Qué tendré en el estómago?— decía un aragonés a Gedeón. Parece que hay uno que sube y baja y después baja y sube.

Gedeón, después de examinarlo:

—¡Algo que sube y baja! Indudablemente usted se ha tragado... una escalera.

### PRECAUCIÓN

En Cádiz dieron un bando de echar los burros al mar, dijo Antonia a su marido: Perico, aprende a nadar.

Entre padre e hijo:

—¡Dios mío!—exclama el primero. ¡Qué caros cuestan hoy los estudios!

—Pues lo que es de mí, no puedes quejarte, papá. Ya sabes que soy de los que estudian menos.



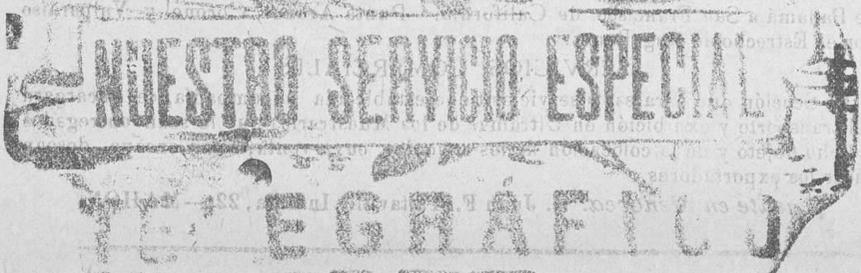
**Fortalece pronto  
DE GUSTO AGRADABLE**

**Todos los  
Médicos lo con-  
ocen prácticamente,  
lo recetan  
y lo toman.**

**En el año 1897 fué pre-  
sentado a la Real Aca-  
demia de Medicina que  
lo aprobó y recomendó  
a las personas  
debiles. Cómprelo  
hoy mismo**

**SÓLO  
VALE 5 PTAS.**

**NUTRE  
RÁPIDAMENTE  
EL SISTEMA  
NERVIOSO  
MUSCULAR  
DIGESTIVO  
Y ÓSEO**



**Del extranjero**

**Entrevista en París.**

Madrid, 17.—3'30

Procedente de Ginebra llegaron a París el ministro de Negocios Extranjeros de Turquía Rouchdi Bey y su señora. El diplomático turco se entrevistó con algunas personalidades políticas y partió por la noche para Ginebra. El viaje de Rouchdi Bey está relacionado con la cuestión de Mossul, que se encuentra en un momento de suma gravedad.

El «Matin» dice que interrogado el ministro turco, éste declaró que Turquía ha ido hasta el extremo límite de sus concesiones. Personalmente ha declarado estar dispuesto a sobrepasar incluso el mandato que se le ha dado para evitar un conflicto.

Todos los diarios se ocupan de la gravedad del conflicto anglo-turco y aconsejan moderación a los delegados turcos cerca de la Sociedad de Naciones.

**Congreso Internacional de tráfico aéreo.**

Un congreso internacional del tráfico aéreo, bajo la dirección de los embajadores y con asistencia de los peritos en aviación de los

países europeos, se abrirá mañana según se comunica oficialmente desde Londres. Los oficiales alemanes han sido invitados. El programa referente al desarrollo del tráfico aéreo, será discutido de modo que se pueda acordar con el Tratado de Versalles los convenios de la Liga de Naciones y las peticiones de la comisión de control interaliado.

**En un año se han fabricado en los Estados Unidos tres millones de autos.**

Los fabricantes de automóviles de América del Norte han batido un nuevo «record» en noviembre último. Unos cuatrecientos mil coches y cinco mil camiones han sido fabricados. Durante el año actual se han fabricado tres millones y medio de automóviles para viajeros.

**Temporales y el Vesubio azotan Nápoles.**

Unas lluvias torrenciales han llegado a sumergir una parte de la ciudad de Nápoles. Torrentes de cenizas bajaron por las pendientes del Vesubio, cubriendo miles de hectáreas de tierras cultivadas con una capa de varios pies de espesor.

**El déficit de los ferrocarriles franceses.**

Los ferrocarriles franceses tienen un déficit de 290 millones durante el año.

**Nuevo Ministro de Hacienda**

Comunican de París haber quedado resuelta la crisis con el nombramiento de Ministro de Hacienda a favor de Mr. Doumer, demócrata.

**Reunión de elementos católicos asaltada por comunistas.**

En París, una reunión que celebraban los elementos católicos, presidiendo el Obispo Limoges, fué asaltada por los comunistas.

Intervino la fuerza pública.

Hay varios heridos.

**Caritas**

**El raid Sevilla-Buenos Aires. - Irá el Rey a despedir a los aviadores. - La vuelta al mundo.**

Madrid, 17.—4'00

Sábase que se dará el mayor esplendor al raid Sevilla-Buenos Aires.

Irá el Rey a Sevilla para despedir a los aviadores, y en caso de que no pudiera ser representado por el Infante Don Carlos.

También irán el Marqués de Estella y el Ministro de Marina.

Varios aparatos acompañarán hasta Cadiz al avión del Comandante Franco.

Algunos irán hasta Canarias.

Le esperan en Filipinas si acaso se resuelve a dar la vuelta al mundo.

Los aviadores serán recompensables.

**Nombramiento.**

Ha sido nombrado Director de la oficina Franco-española del contrabando de Málaga el Teniente Coronel Sr. Mugia.

**Consejo de guerra en Vitoria.**

Ha celebrado en Vitoria consejo

de guerra sumarísimo contra el pistolero que atracó al contratista Lanta el sábado último.

El fiscal pidió la pena de muerte por asalto a mano armada y muerte de un policía.

El Sr. Almos, defensor, pidió para el reo cadena perpétua.

La sentencia fué llevada a Buenos para que la apruebe el Capitán General.

Créese que la sentencia es condenatoria.

**De Marruecos**

**Sin novedad.**

Madrid, 17.—6'10

El parte oficial de Africa dice que no ocurre novedad.

PRENSA ASOCIADA.

**COTIZACIONES**

**BOLSA DE BARCELONA**

TELEGRAMA FACILITADO POR EL BANCO DE MENORCA

Del 16 de Diciembre de 1925

Francos . . . . .	25'90
Libras . . . . .	34'24
Dollars . . . . .	7'055
Liras . . . . .	28'60
Marcos . . . . .	0'00
Coronas austriacas . . . . .	0'00
Interior serie A . . . . .	69'75
Exterior serie A . . . . .	84'00
Amortizable 5 p. 3 A. 1920 . . . . .	91'50
Id. C. C. Nor. Pad. 3 p. 3 . . . . .	69'50
Id. Cáceres variable . . . . .	00'00

**Estación Meteorológica de Bajoli**

Día 17.—A las doce

Barómetro . . . . .	770'4
Termómetro a la sombra . . . . .	06'8
Viento . . . . .	Norte
Velocidad del mismo . . . . .	Fresco
Estado del cielo . . . . .	Nuboso
Estado del mar . . . . .	Gruesa
Lluvia en 24 horas . . . . .	0 mm.

**PARA VENDER**

Lo están unos terrenos situados en el camino de «Son Triay» cosa de unas once cuarteras sembrado con boyera, casita, agua y era.

Informes: S. Sebastián, 21.

**SOLARES EN VENTA**

Los tiene D. Juan Arguibau y Ferrer en los puntos y a los precios que a continuación se expresan:

Paseo San Nicolás a 0'60 y a 0'75	pesetas el palmo cuadrado, según sitio.
Camino de Baix a 0'35 y a 0'40	» » » » »
Camino del Cementerio a 0'30	» » » » »
Calle Paborde Martí a 0'30	» » » » »
Camino «Tres Alquerías» a 0'10 y a 0'12	112 » » » » »
Camino «Santa Bárbara» a 0'12	112 » » » » »
Carretera de Mahón a 0'40	» » » » »
Quintana de Mar a 0'10	» » » » »
Orilla del puerto a 0'10	» » » » »

Los referidos solares se ofrecen al contado como también pagarlos a los diez o veinte años capitalizando los intereses.

El propietario de estos terrenos, toma a su cargo la construcción de cualquier edificio por una cantidad alzada, según el plano que presenten.

# TARIFA DE ANUNCIOS

## DE

# EL IRIS

### ANUNCIOS PUBLICADOS EN SEGUNDA O TERCERA PÁGINA

**ANCHO DE UNA COLUMNA**

De 1 a 5 líneas, cuerpo 10, de 1 a 3 inserciones. . . . 1'50 Ptas.

De 1 a 5 líneas, cuerpo 10 de 4 a 6 inserciones . . . 2'50 "

De 1 a 5 líneas, cuerpo 10 más de 6 inserciones, la inserción. . . . 0'35 "

De 6 a 10 líneas, cuerpo 10, de 1 a 3 inserciones . . . 2'50 "

De 6 a 10 líneas, cuerpo 10, de 4 a 6 inserciones . . . 4'00 "

De 6 a 10 líneas, cuerpo 10, más de 3 inserciones, la inserción. . . . 0'60 "

Más de 10 líneas, a 0'10 la línea por inserción.

**ENTREFILETES**

A 0'10 Ptas. la línea por insert. (n.)

**ANCHO DE DOS COLUMNAS**

Hasta seis centímetros:

De 1 a 3 inserciones . . . 3'75 "

De 4 a 6 inserciones . . . 6'00 "

Más de 6 inserciones, la inserción 1'00.

Hasta doce centímetros:

Los precios anteriores con un cincuenta por ciento de aumento.

Hasta veinte centímetros:

Doble precio que para los de seis.

**Observaciones:** 1.ª El importe se cobrará por adelantado. 2.ª Si no se expresa claramente la página y los días en que se desea publicar el anuncio éste no será admitido. 3.ª Nuestros suscriptores tienen derecho a una rebaja de un veinticinco por ciento sobre los precios señalados. 4.ª Para anuncios que tengan que publicarse durante largos períodos de tiempo, v. g. un trimestre, un semestre, un año, etc., precios convencionales.

**ANCHO DE TRES COLUMNAS**

Los precios señalados para los de dos, con un veinticinco por ciento de aumento.

**ANCHO DE CUATRO COLUMNAS**

Los precios señalados para los de dos; con un cincuenta por ciento de aumento.

**DE MEDIA PÁGINA**

Por una inserción . . . 15'00 Ptas.

Por dos inserciones. . . 25'00 "

Por cada nueva inserción, aumento de 7'00 Ptas.

**DE PÁGINA ENTERA**

Doble precio que el señalado para los de media página.

Los anuncios publicados en primera página, pagarán doble precio que los señalados para los de segunda o tercera.

Los publicados en cuarta página pagarán la mitad del precio señalado para los de segunda o tercera.

**ESQUELAS MORTUORIAS (Primera página)**

Página entera . . . . 50'00 Ptas.

Media página . . . . 35'00 "

Un cuarto de página . . 20'00 "

Del ancho de una columna 5'00 "

### SERVICIOS DE LA COMPANIA TRASATLANTICA

VAPORES QUE PRESTARÁN LOS SERVICIOS EN EL MES DE DICIEMBRE

SALVO CONTINGENCIAS

#### Línea a Cuba-Méjico

Días 19 de Santander y 21 de Coruña el vapor «Cristóbal Colón».

#### Línea de New-York-Cuba-Méjico

Días 25 de Barcelona y 30 de Cadiz, el vapor «Montevideo».

#### Línea de Venezuela-Colombia

Días 10 de Barcelona y 15 de Cadiz el vapor «Antonio López».

#### Línea de Filipinas

Día 10 de Barcelona el vapor «C. López López».

#### Línea de Buenos Aires

Días 4 de Barcelona y el 7 de Cadiz el vapor «Infanta Isabel de Borbón».

#### Línea a Fernando Poo

Días 15 de Barcelona y el 20 de Cadiz, el vapor «Alicante».

#### Viajes extraordinarios

Días 3 de Barcelona, 4 de Valencia, 6 de Málaga y 8 de Cádiz saldrá el vapor «Reina María Cristina» directo para Puerto Rico, y de allí a New York.

#### - AVISOS IMPORTANTES -

Rebajas a familias y en pasajes de ida y vuelta.—Precios convencionales por camarotes especiales.—Los vapores tienen instalada la telegrafía sin hilos y aparatos para señales submarinas, estando dotados de los más modernos adelantos, tanto para la seguridad de los viajeros como para su confort y agrado.—Todos los vapores tienen médico y Capellán.

Las comodidades y trato de que disfruta el pasaje de tercera, se mantienen a la altura tradicional de la compañía.

Rebajas en los fletes de exportación.—La compañía hace rebajas de 30 por 100 en los fletes de determinados artículos, de acuerdo con las vigentes disposiciones para el servicio de Comunicaciones Marítimas.

#### SERVICIOS COMBINADOS

Esta compañía tiene una red de servicios combinados para los principales puertos servidos por líneas regulares, que le permite admitir pasajeros y carga para: Liverpool y puertos del Mar Báltico y Mar del Norte.—Zanzíbar, Mozambique y Capetown.—Puertos del Asia Menor, Golfo Pérsico, India, Sumatra, Java y Cochinchina.—Australia y Nueva Zelandia.—Ilo Ilo, Cebú, Port Arthur y Vladivostok.—New Orleans, Savannah, Charleston, Georgetown, Baltimore, Filadelfia, Boston, Quebec y Montreal.—Puertos de América Central y Norte América en el Pacífico, de Panamá a San Francisco de California.—Punta Arenas, Coronel y Valparaíso por el Estrecho de Magallanes.

#### SERVICIOS COMERCIALES

La Sección que para estos servicios tiene establecida la compañía, se encargará del transporte y exhibición en Ultramar de los Muestrarios que le sean entregados a dicho objeto y de la colocación de los artículos, cuya venta, como ensayo, desean hacer los exportadores.

Agente en Menorca: D. Juan F. Taltavull, Infanta, 22.—MAHON.

### IMPRENTA MASSANET

Se hacen trabajos de todas clases a precios económicos; se venden libros y libretas y otros objetos propios para escritorio.

También se encontrarán novelas, libros de foot-ball, rondays mallorquinas, diarios y recortes muy instructivos para niños.

Acudid y os convenceréis de los precios verdaderamente baratos. Calle José M. Quadrado, 40.

**LOS TOS** QUE TENGAN TOS

Ya sea catarral ó de constipado, seca, nerviosa, ruda, fatigosa ó la llamada vulgarmente de sangre, por fuerte y crónica que sea, pueden fácilmente quitársela tomando la antigua y acreditada **PASTA PECTORAL INFALIBLE del Dr. ANDRÉS DE BARCELONA.**

Al tomar las primeras pastillas se empieza á sentir un gran alivio que sorprende y anima. La garganta y el pecho se suavizan, se produce la expectoración con gran facilidad y la TOS va desapareciendo.

Son tan rápidos y seguros los efectos de estas pastillas que casi siempre desaparece la TOS por completo antes de terminar la primera caja.

Es, pues, el remedio más seguro, cómodo y agradable que se conoce; el más usado en Europa y en América, y finalmente el único que después de 25 años, ni una sola vez ha dejado de producir excelentes resultados.

Los que tengan también ASMA ó SOFOCACIÓN, hallarán un gran remedio con los **CIGARRILLOS BALSÁMICOS** y los **PAPELES AZOADOS** del mismo autor, que lo calman en el acto y permiten descansar al instante que se halla privado de dormir.—*Opúsculos gratis.*

Pídense estos medicamentos en todas las buenas Farmacias.

Depositarie único para España: Establecimientos DALMAU GILVERES, S. A. PASO DE LA INDUSTRIA, 14. BARCELONA. Y en todas las buenas Farmacias y Droguerías.

Ustedes mismos pueden mineralizar instantáneamente el agua de mesa, haciéndola alcalina y litinada, ligeramente gaseosa, digestiva, muy refrescante y agradable, aun siendo pura. Para ello, basta disolver en un litro de agua potable un sequito de

**LITHINÉS** del **D. GUSTIN**

Mineralizada el agua de esta forma, constituye el régimen indispensable para preservar de las enfermedades y curar las afecciones de los riñones, vejiga, hígado, estómago, intestinos

Con una caja de 12 paquetes, pueden obtenerse 12 litros de agua mineral.

